



Danaëlle Gagnon

Legal Translator, Linguistic Services

Office

Montréal

Tel

514.807.0629

Email

dgagnon@dwpv.com

Danaëlle delivers precise translations, drawing on her fluency in legal terminology and on deep understanding of both French and English encompassing grammar, syntax and word choice.

As a member of our Linguistic Services team, Danaëlle translates a wide variety of legal documents mainly relating to securities, corporate and commercial law.

Before joining Davies, Danaëlle was a legal translator at a national law firm in Montréal.

RECOGNITIONS

Université de Montréal—Gabriel-Kucharski Excellence in Legal Translation Award (2016); OTTIAQ Emerging Talent Award (2015)

Fondation de l'UQAM—Giulia Bettinotti Excellence Scholarship (2012); Scholarship of Excellence Award of the Faculty of Arts (2012); Danielle Aubry Excellence Scholarship (2011); Michel Van Schendel Excellence Scholarship (2011); Pierrette Desmarais Excellence Scholarship (2010); Pratt & Whitney Excellence in the Arts Scholarship (2010)

EDUCATION

Université de Montréal, BA (translation), 2017
UQAM, BA (French Literary Studies), 2012

PROFESSIONAL AFFILIATIONS

Canadian Association of Legal Translators
Ordre des traducteurs, terminologues et interprètes agréés du Québec